

Dim Sum Spezialitäten

Dim Sum ist eine gedämpfte oder frittierte Snacks der kantonesischen Küche und bedeutet wörtlich "kleine Herzwärmer". Zum Dim Sum treffen sich Familien, Arbeitskollegen und Freunde gewöhnlich zum Brunch oder zum Mittagessen.

D1 Siu Mai 广式烧卖

4× gedämpfte Dumplings mit Fleischfüllung
nach Kanton-Art C,N,1,4

5,90 €



D2 Ha Gow 虾饺

4× gedämpfte Dumplings mit Garnelenfüllung
nach Kanton-Art A,B,C,N,4,8

6,90 €



D3 Dou sha bao 豆沙包

3× gedämpfte Teigtasche mit Rote Bohnenpaste-
füllung, süß A,C,1,2,4,8

4,90 €



D4 Cha shao bao 叉烧包

2× gedämpfte Teigtasche mit BBQ-Pork-füllung
süß A,N,1,4,8

4,90 €



D5 Nai huang bao 奶黄包

3× gedämpfte Teigtasche mit süße gelbe
Puddingfüllung, süß A,C,1,4,8

4,90 €



D6 Shuijiao 手工水饺

12× gekochte chin. Maultasche mit Schweine-
fleisch und Gemüsefüllung A,N,1,4,8

11,90 €



D7 Dimsum -Platte 点心拼盘

Hagow*2, Siu mai*2, Cha shao bao*2 A,N,1,4,8

11,90 €

Information über Süßungsmittel (gemäß VO des BMG vom 10.07.2014. BGBl Nr. II/175/2014) *) Enthält eine Phenylalaninquelle, **) Kann bei übermäßigem Verzehr abführend wirken

Vorspeisen 前餐

- | | |
|---|----------------|
| S1 酸辣汤 (1人份) | 4,90 € |
| <i>Peking Sauerscharfsuppe (mit Bambus, Morcheln, Tofu, Ei)</i>
1 Person. C,F,N, 4 | |
| S2 酸辣汤 (2人份) | 7,90 € |
| <i>Peking Sauerscharfsuppe 2 Personen. C,F,N, 4</i> | |
| S3 鲜虾云吞汤 (1人份) | 5,90 € |
| <i>Wantan-Suppe mit Garnelen-Hackfleischfüllung, Bambus und Pilze 1 P. A,B,N,F,4</i> | |
| S4 鲜虾云吞汤 (2人份) | 9,90 € |
| <i>Wantan-Suppe mit Garnelen-Hackfleischfüllung, Bambus und Pilze 2P. A,B,N,F,4</i> | |
| S36 鲜虾云吞汤 (6人份) | 18,90 € |
| <i>Wantan-Suppe mit Garnelen-Hackfleischfüllung, Bambus und Pilze 6 P. A,B,N,F,4</i> | |
| S8 紫菜番茄蛋花汤 (2人份) | 9,90 € |
| <i>Eierblumen Suppe mit Tomaten und Purpurtange 2P. C,N,4</i> | |
| S66 紫菜番茄蛋花汤 (6人份) | 13,90 € |
| <i>Eierblumen Suppe mit Tomaten und Purpurtange 6P. C,N,4</i> | |
| S9 小菜豆腐汤 (2人份) | 9,90 € |
| <i>Gemüse Suppe mit Tofu 2P. F,N,2,4</i> | |
| S76 小菜豆腐汤 (6人份) | 13,90 € |
| <i>Gemüse Suppe mit Tofu 6P. F,N,2,4</i> | |
| S7 老火猪肚鸡汤 (2人份) | 10,90 € |
| S56 老火猪肚鸡汤 (6人份) | 18,90 € |

Information über Süßungsmittel (gemäß VO des BMG vom 10.07.2014. BGBl Nr. II/175/2014) *) Enthält eine Phenylalaninquelle, **) Kann bei übermäßigem Verzehr abführend wirken

- S81 素菜小春卷** 4,90 €
Geb. Mini-Frühlingsrolle (8 Stk.) mit Gemüsefüllung A,B,N,2,4
- S82 炸鸡肉饺** 6,90 €
Geb. Dumpling mit Hühnerfl. füllung (6 Stk.) A,B,N,2,4
- S91 炸拼盘 (小春卷, 虾片, 薯角)** 8,90 €
Geb. Mini-Frühlingsrolle, Kroketten, Krabbenchips, Rösti, dazu Süßsauer-Soße A,B,N,2,4
- L1 凉拌黄瓜 N, F, 4** 4,90 €
Chin. Gurkensalat mit Knoblauch
- L2 凉拌木耳 N, F, 4** 5,90 €
Chin. Morchelnalat
- L3 麻辣土豆丝** 5,90 €
Chin. Kartoffelsalat Sichuan Art (Scharf)
- L4a 红油耳丝 N, F, 4** 6,90 €
Chin. Schweineohrensalat, scharf
- L4c 麻辣牛肉 N, F, 4** 7,90 €
Chin. Rinderfleischsalat, scharf
- L4d 香拌牛百叶 N, F, 4** 7,90 €
Chin. Rinder-Blättermagensalat, scharf
- L5 红油千张 N, F, 4** 6,90 €
Chin. Tofusalat mit Chili-Pfeffer, scharf

Hauptspeisen 正餐

Alle Gerichte werden mit Jasminreis serviert.

Enten, Hühner und Gänsefleisch Gerichte

- C1 香酥鸭** 16, 90 €
Knuspriges Entenfleisch mit Gemüse, dazu eine hausgemachte Champignon-Soße oder süß-sauer Soße
A,N,F,2,4
- C2 香酥鸡排** 14, 90 €
Knuspriges Hühnerfleisch mit Gemüse, dazu eine hausgemachte Champignon-Soße oder süß-sauer Soße
A,N,F,2,4
- C3 香酥鸡鸭双拼** 15, 90 €
Knuspriges Enten- und Hühnerfleisch mit Gemüse, dazu eine hausgemachte Champignon-Soße oder süß-sauer Soße A,N,F,2,4
- C7 宫保鸡丁** 14, 90 €
Gebratenes zartes Hühnerfleisch mit Paprika, Erdnüsse, und Knoblauch(leicht scharf) in Gongbao-soße E,F,N,2,4
- C8 辣子鸡丁** 14, 90 €
Gebackene Hühnerfleisch mit Chili, Szechuanpfeffer, Paprika und Lauchzwiebeln (scharf) A,4
- C9 蒜香炸鸡翅** 11, 90 €
Geb. Chickenwings mit Knoblauch (8 Stk.)
- C14 青椒芽菜炒鸭丝** 13, 90 €
Gebratenes Entenfleisch mit Paprika und Sojasprossen (leicht scharf) F,N,2,4

Schweinefleisch Gerichte

- L8 水煮肉片** 15, 90 €
Schweinefleisch nach Szechuan Art mit Szechuanpfeffer, Knoblauch und Chili, scharf in Öl F,N,1,2,4

Information über Süßungsmittel (gemäß VO des BMG vom 10.07.2014. BGBl Nr. II/175/2014) *) Enthält eine Phenylalaninquelle, **) Kann bei übermäßigem Verzehr abführend wirken

M. 广式脆皮烧肉 N, F, 4	16, 90 €
<i>Gegrillte Knusprige Schweinebauch nach Kanton Art</i>	
C15 豉汁蒸排骨	16, 90 €
<i>Gedämpfte Rippchen mit Chili-Schw. Bohnensoße Kanton Art</i>	
C16 回锅肉 <small>F, N, 1, 2, 4</small>	14, 90 €
<i>Gebr. Schweinebauch (in Scheiben geschnitten) mit Paprika, Spitzkohl, Knoblauch in Sojasoße, scharf</i>	
C17 糖醋里脊	15, 90 €
<i>Panierte Schweinelachse in chinesisches schwarzen Essig in süß-sauer Soße <small>A, F, N, 4</small></i>	
C17a 菠萝咕嚕肉	15, 90 €
<i>Gebäckene Schweinenacken mit Gemüse und Ananas in Süß-sauer Soße <small>A, N, 2, 4</small></i>	
C18a 鱼香肉丝	15, 90 €
<i>Gebratene Schweinefleisch in Yuxiang Soße <small>A, 1, 2, 4</small></i>	
C18b 青椒肉丝	15, 90 €
<i>Gebratene Schweinefleisch-Streifen mit Parika <small>A, 1, 2, 4</small></i>	
C18 红烧猪蹄 <small>F, N, 4</small>	13, 90 €
C19 红烧肉	15, 90 €
<i>Geschmorte Schweinebauch mit Lauch in Sojasoße</i>	
C19a 现炸酥肉 (带甜酸汁)	15, 90 €
<i>Gebäckene Schweinenacken mit Szechuanpfeffer und süß-sauer Soße <small>A, 1, 2, 4</small></i>	
C19d 川式梅菜扣肉 (烧白)	15, 90 €
<i>Gedämpfte Schweinebauch nach Sichuan- Art <small>A, 1, 2, 4</small></i>	
C20 豉椒大肠 <small>F, N, 4</small>	15, 90 €
C21 酸菜大肠 <small>F, N, 2, 4</small>	15, 90 €
C22 水煮肥肠 <small>F, N, 1, 2, 4</small>	16, 90 €
C22b 椒盐大肠 <small>F, N, 1, 2, 4</small>	15, 90 €

Information über Süßungsmittel (gemäß VO des BMG vom 10.07.2014. BGBl Nr. II/175/2014) *) Enthält eine Phenylalaninquelle, **) Kann bei übermäßigem Verzehr abführend wirken

Rind und Lammfleisch Gerichte

- C23 水煮牛肉** 17,90 €
Rindfleisch nach Szechuan Art mit Szechuanpfeffer, Knoblauch und Chili, scharf in Öl F,N,1,2,4
- C24a 黑椒牛肉** F,N,4 16,90 €
Gebratenes Rindfleisch Gemüse in Schwarzpfeffersoße, scharf
- C24 什菜炒牛肉** F,N,4 16,90 €
Gebratenes Rindfleisch mit verschiedene Gemüse in Sojasoße
- C26 豉椒炒牛肉** 16,90 €
Gebr. Rindfleisch mit Paprika und Knoblauch in schwarzer Gewürzbohnen Soße, scharf F,N,2,4
- C27 焖牛腩** 16,90 €
Geschmorte Rinderbrust mit Tofu und Lauch in Sojasoße Karton Art
- C28 椒盐牛仔骨** F,N,2,4 19,90 €
Kalbsrippchen mit Chili, Pfeffer, Zwiebeln und Paprika
- C29 黑椒牛仔骨** 19,90 €
Kalbsrippchen in schwarzer Pfeffersoße F,N,2,4
- C29a BBQ酱爆牛仔骨** 19,90 €
Kalbsrippchen in Barbecue-Soße F,N,2,4
- C30 洋葱炒羊肉** 18,90 €
Gebr. Lammfleisch mit Zwiebeln F,N,4
- C30a 孜然羊肉** 18,90 €
Gebr. Lammfleisch mit Lauchzwiebel, Kreuzkümmel, Chili und Koriander, leicht scharf F,N,4
- C30b 水煮羊肉(喜气洋洋)** 19,90 €
Lammfleisch nach Szechuan Art mit Szechuanpfeffer, Knoblauch, Sesam und Chili, scharf in Öl F,N,1,2,4
- C31 椒盐羊排** 19,90 €
Gegrillte Lammrippchen mit Kümmel, Pfeffer, Zwiebeln und Paprika

Meeresfrüchte und Fischgerichte

- L11 红烧鲤鱼** 26, 90 €
Gebr. Karpfen mit Ingwer, Knoblauch in Chili-Bohnen Soße
(nach chinesischer Art)
- C35 西芹炒虾仁** 16, 90 €
Gebratene Garnelen mit Sellerie und Möhren *B,L,N,4*
- C36 豉椒炒鱿鱼** *R,F,N,1,2* 15, 90 €
Gebratene Tintenfisch mit Paprika, Zwiebeln und
Knoblauch in schwarzer Gewürzbohnen Soße, scharf
- C37 酸菜鱼片** 16, 90 €
Gebr. Pangasius Filet mit Chin. Senfkohl in Soße, leicht
scharf *D,1,2,4*
- C38 水煮鱼片** *F,D,N,1,2,4* 16, 90 €
Gebr. Pangasius Filet nach Szechuan Art mit Szechuan-
pfeffer, Knoblauch, scharf in Öl
- C39 糖醋鱼柳** *D,N,1,2,4* 15, 90 €
Gebackene Rotbarschfilet mit Gemüse in Süß-sauer Soße
- C40 沸腾鱼 (2人份)** *D,4* 26, 90 €
- C40a 重庆烤鱼 (2-3人份)** *F,D,N,1,2,4* 38, 90 €
Chin. Fischtopf mit verschiedene Gemüse, Scharf (2-3 P.)
- C41a 西芹鱿鱼** *R,L,N,4* 15, 90 €
Gebr. Tintenfisch mit Knoblauch, Ingwer, Möhren und Sellerie
- C47 炒二鲜肉 (虾仁, 鸡丁)** *B,F,N,4* 16, 90 €
Gebr. Garnelen und Hühnerfleisch mit Ingwer und
Lauchzwiebeln
- C50 麻辣小龙虾** *B,4* 19, 90 €
Geb. Flusskrebse mit Chili in Szechuan-Pfeffer-Sauce (scharf)
- C51 避风塘炒虾** *B,4* 19, 90 €
Geb. Garnelen mit Knoblauch Hongkong Style (Leicht scharf)

Gemüse und Spezialitäten

- C54 麻婆豆腐** 13,90 €
*Ma Po To Fu, Tofu mit Hackfleisch, scharf in Szechuanpfeffer-
soße F,N,2,4*
- C54a 家常豆腐** F,N,2,4 13,90 €
Gebr. Tofu mit Gemüse in Gongbao-soße
- C54b 肉末烧豆腐** F,N,2,4 13,90 €
Gebr. Tofu mit Hackfleisch, Knoblauch und Lauch in Sojasoße
- C56 干煸豆角** 12,90 €
*Gebratene Prinzessbohnen mit Chili, Knoblauch und
Hackfleisch, scharf F,N,2,4*
- C56c 虾仁炒蛋** 13,90 €
Gebr. Eier mit Garnelen und Erbsen C,B,N,4
- C57 鱼香茄子** 12,90 €
Gebr. Auberginen nach Yuxiang Art, leicht süß scharf F,N,2,4
- C58 麻辣肉末茄子** 13,90 €
*Gebr. Auberginen mit Hackfleisch in Pfeffersoße, Scharf
F,N,2,4*
- C59 蒜蓉香菇上海青** N,4 11,90 €
Gebr. Shang Hai Pak Choi mit Tongku-Pilze und Knoblauch
- C60 蒜蓉卷心菜** N,4 10,90 €
Gebr. Spitzkohl mit Knoblauch und Chili, leicht scharf
- C61 炆炒空心菜/菜芯** 12,90 €
Gebr. Wasserspinaat/Choysam mit Knoblauch N,4
- C61b 蚝油生菜** 10,90 €
Gebr. Eisbergsalat mit Knoblauch in Austern Soße N,B,D,2,4
- C42 辣子田鸡腿** 15,90 €
- C43 烧肉焖茄子** 13,90 €
Gebr. Aubergine mit Schweinebauch nach Karton Art N,F,4

Information über Süßungsmittel (gemäß VO des BMG vom 10.07.2014, BGBl Nr. II/175/2014) *) Enthält eine Phenylalaninquelle, **) Kann bei übermäßigem Verzehr abführend wirken

Nudeln und Reis

- C62 鸡肉炒面** 11, 90 €
Gebr. Nudeln mit Gemüse und Hühnerfleisch N,C,F,4
- C62c 香酥鸡肉炒面** N,A,C,F,4 11, 90 €
Gebr. Nudeln mit Gemüse und knusprigem Hühnerfleisch
- C62d 鸡肉炒饭** 11, 90 €
Gebr. Reis mit Gemüse und Hühnerfleisch N,C,F,4
- C63 香酥鸭肉炒面** N,A,C,F,4 13, 90 €
Gebr. Nudeln mit Gemüse und knusprigem Entenfleisch
- C63b 香酥鸭肉炒饭** 13, 90 €
Gebr. Reis mit Gemüse und knusprigem Entenfleisch N,A,C,F,4
- C63c 扬州炒饭** 12, 90 €
Gebr. Reis mit Gemüse, Schweinefleisch und Garnelen N,C,F,4
- C63d 干炒牛河** 12, 90 €
Gebr. Reismudeln mit Gemüse und Rindfleisch N,C,F,4
- C64a 素什锦炒河粉** 9, 90 €
Gebr. Reismudeln mit Gemüse N,F,4
- C65 牛腩河粉** 11, 50 €
Reismudelsuppe mit Rinderbrust N,F,2,4
- C65n 牛腩汤面** 11, 50 €
Nudelsuppe mit Rinderbruste N,C,F,2,4
- C67 鸭丝汤河粉** N,F,2, 11, 50 €
Reismudelsuppe mit Entenfleisch und Sojasprossen, leicht scharf
- C67n 鸭丝汤面** N,C,F,2,4 11, 50 €
Nudelsuppe mit Entenfleisch und Sojasprossen, leicht scharf
- C69 焖牛腩套饭** 12, 50 €
Geschmorte Rinderbrust mit Tofu, dazu Reis N,F,2,4
- C69 豆腐火腩饭** 11, 90 €
Geschmorte Schweinebauch mit Tofu, dazu Reis N,F,2,4

Nachtisch 餐后甜点

- | | |
|--|--------|
| N1 炸香蕉/苹果/菠萝
<i>Geb. Banane/ Apfel/ Ananas mit Honig ^A</i> | 3,90 € |
| N2 各式冰淇淋(任选, 一球, 由服务员操作)
<i>Kugel Eis nach Ihrem Wahl</i> | 1,50 € |
| N3 自助餐甜点(任选, 一小盘, 由客人操作)
<i>Einer Teller Dessert von Buffet (Einmalig)</i> | 3,90 € |
| N4 芝麻球
<i>Sesambällchen (5 Stk) mit Rotebohnen-Füllung ^A</i> | 5,90 € |
| N5 炸牛奶
<i>Geb. Milchstange mit Vanillegeschmack</i> | 5,90 € |

Information über Süßungsmittel (gemäß VO des BMG vom 10.07.2014, BGBl Nr. II/175/2014) *) Enthält eine Phenylalaninquelle, **) Kann bei übermäßigem Verzehr abführend wirken